

# CONOSCI I TUOI DIRITTI

Siamo la Rete Campagne in Lotta, e con queste pagine vogliamo diffondere il più possibile tra i lavoratori stranieri informazioni utili sul lavoro in agricoltura, con o senza contratto, e l'assistenza sanitaria.

**NON POSSIAMO DARE PERMESSI DI SOGGIORNO O ALTRI DOCUMENTI, MA POSSIAMO INFORMARE SU QUALI SONO I DIRITTI DI CHI LAVORA NELLE CAMPAGNE E IN GENERALE SUI SERVIZI PRESENTI NEL TERRITORIO.**

## PER INFORMAZIONI

Sito web: [www.campagneinlotta.org](http://www.campagneinlotta.org)

E-mail: [campagneinlotta@gmail.com](mailto:campagneinlotta@gmail.com)

Telefono e Whatsapp: +39 3511033277 +39 3511681036

+39.351.101.59.20

+39.351.142.10.36

Facebook: Comitato Lavoratori delle Campagne

## **STRANIERO CON PERMESSO DI SOGGIORNO O CITTADINO DELL'UNIONE EUROPEA**

**Lo straniero comunitario o extracomunitario che lavora in regola in Italia e ha un permesso di soggiorno valido per lavoro deve essere trattato nello stesso modo di un lavoratore italiano.**

Stranieri con permesso di soggiorno ed italiani hanno quindi gli stessi diritti e tutele rispetto a:

- contratto, paga e riposi settimanali;
- assistenza in caso di malattia o incidente sul lavoro;
- pagamento dei contributi, pensione o disoccupazione.

Se un lavoratore con permesso di soggiorno viene trattato diversamente dai lavoratori italiani solo perché straniero, può rivolgersi al Tribunale per la tutela dei suoi diritti.

## **LA GIUSTA PAGA DEL LAVORATORE AGRICOLO**

**Il lavoratore straniero ha diritto alla stessa paga del lavoratore italiano, anche se spesso riceve di meno, e a volte deve dare una parte della paga ai caporali. I caporali sono vietati dalla legge italiana.**

La giusta paga è indicata nei contratti provinciali firmati dai sindacati.

Tutti i lavoratori (se hanno il permesso di lavorare in Italia) devono avere un contratto, che può essere:

- a tempo determinato (il contratto ha una durata limitata nel tempo es. da maggio ad agosto)
- o a tempo indeterminato (il contratto non ha scadenza).

La giornata di lavoro deve essere di 6,30 ore, ogni ora extra deve essere pagata di più ('straordinari').

In alcune province i lavoratori hanno diritto ad un alloggio ed un contributo per il trasporto fino al lavoro. In alcune province è permesso il lavoro a cottimo (es. la paga per cassone di pomodoro) anziché ad ore.

### **In ogni provincia è stabilita una paga minima diversa.**

**Queste sono le paghe minime lorde** (cioè prima che vengano pagate le tasse e i contributi) per operai non specializzati a tempo determinato assunti per la prima volta nelle diverse province. I contributi a carico del lavoratore sono dell'8.84%.

	<b>Paga per ora</b>	<b>Paga per giornata</b>
Provincia di <b>Bologna</b>	Euro <b>7,53</b>	Euro <b>48,98</b>
Provincia di <b>Caserta</b>	Euro <b>6,66</b>	Euro <b>43,32</b>
Provincia di <b>Cosenza</b>	Euro <b>6,72</b>	Euro <b>43,68</b>
Provincia di <b>Cuneo</b>	Euro <b>6,38</b>	Euro <b>41,47</b>
Provincia di <b>Ferrara</b>	Euro <b>7,35</b>	Euro <b>47,77</b>
Provincia di <b>Foggia</b>	Euro <b>8,50</b>	Euro <b>55,24</b>
Provincia di <b>Napoli</b>	Euro <b>5,16</b>	Euro <b>33,53</b>
Provincia di <b>Potenza</b>	Euro <b>7,92</b>	Euro <b>51,52</b>
Provincia di <b>Reggio Calabria</b>	Euro <b>6,67</b>	Euro <b>43,35</b>
Provincia di <b>Salerno</b>	Euro <b>6,56</b>	Euro <b>42,65</b>

## **INDENNITÀ DI DISOCCUPAZIONE AGRICOLA**

L'indennità di disoccupazione agricola **sono dei soldi che un lavoratore agricolo può chiedere all'INPS quando perde o, comunque, finisce il lavoro.**

Per chiedere l'indennità di disoccupazione agricola:

- bisogna avere un contratto di lavoro regolare con la busta paga
- il datore di lavoro deve aver segnato nella busta paga tutte le giornate di lavoro fatte nei campi

Il valore della disoccupazione agricola dipende da quante giornate di lavoro nei campi sono state segnate dal datore di lavoro. Per ogni giornata di lavoro, e fino ad un massimo di 150, spetta un giorno di indennità di disoccupazione pari al 40% del salario. Per questo è importante pretendere sempre che il datore ti faccia un contratto di lavoro regolare e che il datore di lavoro segni in busta paga le giornate in cui hai lavorato altrimenti non puoi chiedere l'indennità di disoccupazione all'INPS.

**ATTENZIONE: non può fare richiesta di indennità di disoccupazione il lavoratore senza permesso di soggiorno valido o chi ha un permesso di soggiorno per lavoro stagionale.**

Possono chiedere la disoccupazione agricola gli operai a tempo determinato e quelli a tempo indeterminato che lavorano solo una parte dell'anno.

## **COSA BISOGNA FARE PER AVERE L'INDENNITÀ DI DISOCCUPAZIONE AGRICOLA?**

- Avere un regolare contratto di lavoro
- Iscrizione da almeno due anni agli elenchi nominativi della disoccupazione dell'INPS
- 102 giornate di lavoro (contributi) minimi in 2 anni (a questi contributi/giornate si possono aggiungere quelli avuti con altri lavori non in agricoltura).

## **COME FARE DOMANDA DI DISOCCUPAZIONE AGRICOLA**

- On line/da internet, dal sito web dell'INPS
- Con l'aiuto di un sindacato/patronato, senza pagare
- Chiamando il numero 803164, (o il numero 06164164 dai cellulari).

**La domanda di indennità di disoccupazione agricola si deve fare tra il 1 gennaio e il 31 marzo dell'anno dopo quello in cui si è stati disoccupati (ad esempio, se sei stato disoccupato/a a novembre del 2017 puoi fare domanda da gennaio 2018). Il lavoratore deve conservare il foglio della domanda e tutti i documenti originali.**

## **STRANIERO SENZA PERMESSO DI SOGGIORNO**

**Il lavoratore senza un regolare permesso di soggiorno non può avere nessun contratto di lavoro**, ma ha diritto a ricevere una giusta paga. La paga è giusta se è almeno il minimo scritto nella tabella di questo volantino. Il lavoratore che lavora senza contratto ha anche diritto al pagamento dei contributi (ma se la paga non c'è o non è giusta, o i contributi non sono pagati, il lavoratore può andare al tribunale. **È importante in questo caso avere più prove possibili (fare foto, video, registrazioni, avere dei testimoni).**

## **LA LEGGE ITALIANA CONTRO IL LAVORO NERO/LAVORO IRREGOLARE**

**I datori di lavoro che non fanno il contratto, che fanno lavorare persone senza permesso di soggiorno o con un caporale, devono pagare una multa e possono andare in prigione.** I caporali sono illegali secondo la legge italiana. Il trasporto e l'alloggio devono essere pagati dal datore di lavoro, non dal lavoratore. Il lavoratore può denunciare il datore di lavoro. E se denuncia e partecipa alle indagini può ottenere un permesso di soggiorno. Se i lavoratori non hanno il permesso di soggiorno, in caso di controlli il datore di lavoro non può dire che una persona senza permesso di soggiorno e senza contratto ha lavorato solo pochi giorni ma dovrà portare delle prove, altrimenti il rapporto di lavoro si considera di almeno tre mesi. Se il rapporto di lavoro è durato più di tre mesi bisogna provarlo.

# **ASSISTENZA SANITARIA**

## **CITTADINO COMUNITARIO (PAESI UE)**

I cittadini europei (dell'UE) che sono in Italia per più di 3 mesi, se non hanno un'assicurazione sanitaria europea fatta nel loro paese, devono iscriversi al Servizio Sanitario Nazionale. L'iscrizione costa 387,34 euro.

In casi speciali (malattie gravi, gravidanza o per i bambini) è possibile chiedere gratuitamente la tessera ENI, che ha validità regionale e deve essere rinnovata ogni sei mesi.

Per chiedere la tessera ENI bisogna andare in un'ASL (per gli indirizzi e gli orari vedi alla fine di questo libretto) e portare:

- passaporto o un documento di identità
- dichiarazione di domicilio (viene fatto nel momento in cui si presenta la domanda)
- certificato medico (viene fatto nel momento in cui si presenta la domanda)

In generale in Italia tutti i cittadini hanno comunque diritto a cure urgenti o essenziali per malattia e infortunio in qualsiasi ospedale.

## **CITTADINO EXTRA-COMUNITARIO (PAESI NON UE) CON PERMESSO DI SOGGIORNO**

Per accedere al servizio sanitario nazionale basta avere il codice fiscale e la residenza o il domicilio.

### ***RESIDENZA***

Per la residenza bisogna pagare una marca da bollo di 16 euro. Per fare la residenza bisogna andare al Comune dove c'è l'Anagrafe. E avere con sé permesso di soggiorno valido, passaporto e codice fiscale. Bisogna portare anche 4 foto formato tessera. In Italia è possibile avere la residenza anche se non si ha un contratto di affitto. Questa residenza si chiama residenza fittizia.

### ***CODICE FISCALE***

Il codice fiscale è gratis e bisogna andare all'Agenzia delle Entrate con una fotocopia del permesso di soggiorno valido o con una fotocopia del passaporto valido.

## **CITTADINO EXTRA-UE SENZA PERMESSO DI SOGGIORNO**

Lo straniero senza permesso di soggiorno ha diritto all'assistenza sanitaria pubblica. Quindi può andare in ospedale o dal medico per qualsiasi emergenza senza avere paura di essere denunciato. Inoltre, ha anche diritto a farsi curare malattie gravi. Per questo, è sufficiente andare a una ASL (vedi elenco qui sotto) e richiedere la tessera STP. Nessun documento è richiesto per questa tessera. La carta STP è valida 6 mesi ed è rinnovabile in tutta Italia.

**Per chiedere la tessera ENI (stranieri europei) o la tessera STP (stranieri extracomunitari) si può andare in queste ASL:**

**CERIGNOLA:** *in viale XX Settembre, 1,*  
MARTEDI' 15.30-18.30  
**TEL 0885419259 o 3669356807**

**FOGGIA:** *in Piazza della Liberta 1,*  
LUNEDI', VENERDI' 9.30-12.00  
MARTEDI' 16.00-18.00  
**TEL 0881884522**

**MANFREDONIA:** *guardia medica in via Isonzo 26B*  
MARTEDI' 10.30-12.30,

GIOVEDÌ 16.30-18.30

**TEL 0884510216**

**STORNARELLA:** *C.so Vittorio Emanuele III, 2,*

MERCOLEDÌ *pomeriggio*

**TEL 0885419259 o 3669356807**

**SAN SEVERO:** *Guardia Medica Via Aspromonte 11,*

LUNEDI' 8.00 - 9:30

MARTEDI', MERCOLEDI', GIOVEDI' 8.00 - 9.30, 16.00 - 17.30

VENERDI' 8.00 - 9.30, 16.00 - 17.30

**tel: 0882200434**

## LA LOTTA PAGA

Da settembre 2015 ad oggi i braccianti immigrati della provincia di Foggia e della Piana di Gioia Tauro hanno fatto tante manifestazioni.



Queste manifestazioni hanno portato delle vittorie: molte persone hanno preso il permesso di soggiorno.

Per chi ha il permesso di soggiorno è possibile avere il certificato di residenza fittizia in tutti i comuni della provincia di Foggia.

E' stata bloccata la distruzione di molti ghetti (in Puglia, Calabria, Piemonte), perché le istituzioni non danno case

L'ultima sanatoria (giugno-agosto 2020) è stato il risultato di anni di lotta.

Ma sappiamo che tutto questo non basta.

# **DOCUMENTI, CASE E CONTRATTI PER TUTTI E TUTTE**